

☆ 高岡御車山祭り



高岡御車山祭は毎年5月1日に行われる高岡関野神社の春季例大祭で、全国で5つしかない国の重要有形・無形民俗文化財の両方の指定を受けており、「高岡御車山祭の御車山行事」として、ユネスコ無形文化遺産にも登録されています。

高岡御車山は1588年、豊臣秀吉が、後陽成天皇を聚楽第（じゅらくだい）に迎え奉る際に使用した御所車を、前田利家公が拝領し、前田利長公が1609年に高岡城を築くにあたり、町民に与えられたのが始まりと伝えられています。

高岡の金工、漆工等の優れた伝統工芸技術の装飾が車輪や高欄、長押等に施された絢爛豪華な7基の御車山が、旧市街中心部を優雅な囃子とともに奉曳（ぶえい）巡行します。同日正午に行われる7基すべてが一堂に会する勢揃式の光景は圧巻です。

美しく鮮やかな色彩に目を奪われる、日本でも屈指の華やかな山車をぜひ目の前でご覧ください！

—以下英訳—

The Takaoka Mikurumayama Festival is a spring festival held on May 1st every year at Takaoka Sekino Shrine and is designated as both an important tangible and intangible folk cultural property of only five in the country.

It is said that Takaoka Mikurumayama began when Toshiie Maeda took over the Imperial carriage used by Hideyoshi TOYOTOMI to welcome Emperor Goyosei to Jurakudai in 1588, and Toshinaga Maeda was given to the townspeople in 1609 to build Takaoka Castle.

Seven gorgeous Mikurumayama, decorated with excellent traditional craft techniques such as Takaoka goldsmiths and lacquerworkers, will tour the center of the old city with elegant musical accompaniment. At noon on the same day, all seven of them gathered in one place, and the scene of the ceremony was overwhelming.

Be sure to take a look at one of the most spectacular floats in Japan, captivated by its beautiful and vivid colors!

#### 《一般社団法人高岡青年会議所 おすすめ 富山県 高岡市の観光名所》

##### ☆ 雨晴海岸



海越しの女岩と立山連峰はまさに絶景スポット。

海を挟み標高 3,000m 級の山々を望むことが出来る景色は、世界でもなかなか見ることができない絶景です。

万葉ゆかりの景勝地、雨晴海岸。

万葉の歌人、大伴家持は、この雨晴の風景をこよなく愛し多くの歌を詠みました。その美しい景色は今も昔も変わらず、浜から眺める岩礁、富山湾越しに見る 3,000m 級の立山連峰の雄大な眺めは格別。息を呑む美しさです。

源義経が奥州へ落ちのびる途中、にわか雨の晴れるのを待ったという「義経岩」は、地名「雨晴」の由来ともなっています。

「日本の渚百選」、「白砂青松百選」、「日本の海水浴場 88 選」にも選ばれるなど、素晴らしい風景とともに夏場は遠浅で絶好の海水浴場にもなる人気の海岸。岩礁と白い砂浜、青松がつづく景勝地、雨晴海岸へ遊びに行きませんか。

ー以下英訳ー

Onnaishi and Tateyama mountain range beyond the sea are truly scenic spots.

The view of the mountains with a height of 3,000 meters across the sea is a superb view that is hard to see in the world.

Rainy beach is a scenic spot linked to Manyo.

Manyo no Iemori OTOMO loved this sunny landscape so much that he composed many songs. The beautiful scenery remains the same as before, and the magnificent view of the 3,000-meter-class Tateyama mountain range over Toyama Bay is exceptional. It's breathtaking beauty.

"Gikyo-iwa," which is said to have waited for the shower to clear while MINAMOTO no Yoshitsune fell to Oshu, is also the origin of the place name "Umaharu."

The beach has been selected as one of the 100 best beaches in Japan, one of the 100 best beaches in white sand and one of the 88 best beaches in Japan. Why don't we go to the rocky reefs, white sandy beaches, scenic spots with Cheongsong, and rainy beaches?

#### <羽田空港または成田国際空港からの高岡地域へのアクセス例>

(例)富山県高岡市の高岡駅までの行き方

※飛行機と電車両方あると望ましいです。

※英語でも記載してください。

※為替レート 1ドル=150.26円 2024.02.22 現在

○羽田空港から高岡駅

(飛行機)

10:05 羽田空港発⇒11:05 富山空港着⇒11:05 富山空港発(バス富山空港線)⇒11:38 富山駅着  
⇒12:26 富山駅発⇒12:44 高岡駅着  
総費用 233.47 ドル(3,5080 円)

(電車)

05:37 羽田空港第 1 ターミナル駅発⇒05:59 浜松町駅着⇒06:02 浜松町駅発⇒06:09 東京駅  
着⇒06:28 東京駅発⇒09:08 富山駅着⇒09:42 富山駅発⇒10:01 高岡駅着  
総費用 92.12 ドル(13,842 円)

—以下英訳—

English

○From Haneda Airport to Takaoka Station

(By Airplane)

10:05 From Haneda Airport⇒11:05Arrival at Toyama Airport⇒11:05From Toyama Airport  
(Toyama Airport Line By bus)⇒11:38Arrive at Toyama Station⇒12:26 From Toyama  
Station ⇒12:44Arrive at Takaoka Station  
Total cost 233.47USD(3,5080YEN)